

科學界動態

語言研究所最近工作動態

本所負責人於六月初正式發表，六月末開完擴大院務會議後才着手籌備。今後的方針和任務經與專家商定如下：

(甲)方針：使語言研究配合實際需要，以其研究結果幫助提高廣大人民的文化水平，並從普及的基礎上以馬列主義和毛澤東思想的觀點、方法、有步驟地從事中國語言史和國內兄弟民族的語言研究，以期逐漸建立唯物的中國語言學。

(乙)任務：

1、介紹並學習斯大林的語言學說，加強理論基礎，檢討馬爾派的偏差，以作建立中國新語言學的借鑒。

2、調查國內各地方言和兄弟民族語言，特別着重詞彙的搜集，和語義發展與社會經濟生活的聯繫。

3、研究並編輯北京話和各地方言的文法，建立說話作文的規律，以加強語文教育。

4、輔助識字運動，推進掃除文盲，並製訂拼寫各地方言和兄弟民族語言的新文字方案。

5、用各地方言、族語翻譯重要政策法令，以提高人民的政治水平。

本着這個方針和任務本年內已經開始了以下幾件工作：

一、編譯蘇聯語言學辯論集——從本年五月九日真理報展開語言學討論，直到七月四日方才結束。正反兩面共有文章二十四篇。其中斯大林的‘關於語言學中的馬克思主義’和‘關於語言學上幾個問題’兩篇，矯正了馬爾派的偏差，確定了今後語言研究的方向。本所現在已將全部材料搜集編譯，預計十月底可以完成。然後由本所同人聯繫中國語言研究的實際情況共作總結，以爲全書的敘論。

二、參加中央西南、西北兩訪問團——七月初中央西南訪問團自京出發，本所同人陳士林參加康藏組、喻世長參加苗僑組，八月初王鑒又

參加西北訪問團，即將出發。陳、喻、王、三君各携鋼絲錄音器一具，準備灌製各地語言音檔和民間音樂。在集體行動下，雖不能對某種語言作深入研究，但可對各族語的特徵和分佈情況有更清晰的了解。

三、記錄少數民族語言和方言——本所同人羅常培記錄新疆的錫伯語，王輔世記錄苗語，周定一記錄客家詞彙，均在進行中。

四、開始作研究基本詞彙和基本文法的準備——研究現代標準漢語的基本詞彙和基本語法，將爲本所一九五一年的重點工作。八月初由羅常培、丁聲樹和全所同人商定計劃，擬從北京和‘官話區’的口語以及五四以來的文藝作品、歌謠、俗曲、現代報章雜誌等，分頭搜集材料，然後統計、分析，希望得出現代漢語詞彙和語言結構的最大公約數。現在的準備工作是：先求文法術語的初步統一化，編輯文法論著索引，擬訂調查詞彙和句法結構的表格等。並試行分析毛澤東、魯迅、郭沫若、葉聖陶、朱自清、老舍、趙樹理等短篇著作，以便從工作經驗中建立工作制度。

五、審查教育部社教司‘常用漢字登記表’——從又讀、注音、聲調、音序各項，提出了修正的意見；並根據口語常用詞彙，補充了若干字。

六、擬訂無文字少數民族語言的拼音文字方案——有些兄弟民族並沒有自己的文字，外國傳教士所代定的也不合音理，我們應該根據實際調查的結果，重新擬訂方案。現已着手的有山頭、栗粟、茶山、浪速、苗語各種。

七、校印語言學專刊——前已交商務印書館印行的語言學專刊三種：(一)李方桂——武鳴土語，(二)馬學良——撒尼語語法，(三)周祖謨——廣韻校本，已催其從速排版，希望在本年內校定付印。

(中國科學院語言研究所)